NEK
Nuklearna elektrarna Krško, d.o.o.
Vrbina 12, 8270 Krško
Slovenija

Krško, October 13, 2025

In pursuance of Article 90 of the Public Procurement Act (ZJN-3, Official Gazette of the Republic of Slovenia No. 91/15 with all amendments) Nuklearna elektrarna Krško, d.o.o., Vrbina 12, 8270 Krško (hereinafter: Purchaser), represented by Gorazd Pfeifer, President of the Management Board, and Saša Medaković, Member of the Management Board, adopts the following

DECISION ON CONTRACT AWARD
for
"Melting of low radioactive metal waste in 2027«
(Izvedba taljenja NRAO v 2027)

The Contract for "**Melting of low radioactive metal waste in 2027**" has been awarded **to the selected Bidder:**

Cyclife Germany GmbH, Cyclife Germany GmbH, Schierholzstrasse 27, 30655 Hannover, Germany

Explanatory Note

The Purchaser has implemented the Public Bidding Negotiation Procedure with prior notification for **"Melting of low radioactive metal waste in 2027"** in accordance with Art. 45 of the Slovenian Public Procurement Act "ZJN-3".

The tender No. 163/25-8251146-8251239 was published on July 11, 2025 on the Slovenian Public Procurement Portal under No. JN005435/2025-EUe17/01 and on the Tenders Electronic Daily under No. 453729-2025.

By the extended bidding due date September 12, 2025 at 2.00 p.m. CET the following Bidders submitted the Bid on time with the following basic elements:

Order of Bids Receipt	Name and address of the Bidder	No. of Bid	Date and hour of submittal	Curr.	Total value without VAT
1	Jadrová a vyraďovacia spoločnosť, a. s., Jadrová a vyraďovacia spoločnosť, a. s. (JAVYS, a. s.), Jaslovské Bohunice 360, 919 30 Jaslovské Bohunice, Slovakia (hereinafter: JAVYS)	JAVYS/09 /2025	11 September 2025 03:30 PM UTC +01:00	EUR	734.600,00
2	Cyclife Germany GmbH, Cyclife Germany GmbH, Schierholzstrasse 27, 30655	Q2021-06-12716,	11 September 2025 08:38 PM	EUR	610.081,57

Order of Bids Receipt	Name and address of the Bidder	No. of Bid	Date and hour of submittal	Curr.	Total value without VAT
	Hannover, Germany (hereinafter: Cyclife)	Rev.0	UTC +01:00		

The Purchaser checked the completeness of the received Bids on September 19, 2025, and established that regarding NEK Bidding documentation no. 163/25-8251146-8251239 Bids from JAVYS and Cyclife are compliant with the Conditions for Bid acceptance (Chapter D. Conditions for Bid Acceptance, 22 General). The Purchaser continued the procedure with both bidders. Negotiations were conducted via MS Teams—on September 29, 2025, at 12:30 with Cyclife, and on September 30, 2025, at 11:30 with JAVYS. The final version of the technical specification, Revision 1, and the final version of the contract were negotiated.

On October 3,2025, both Bidders were invited for the Final Bid submittal. By the bidding due date October 10, 2025, the two Bidders submitted their final Bids with the following basic elements:

Order of Bids Receipt	Name and address of the Bidder	Date and hour of submittal	Curr.	Total value without VAT
1	Cyclife Germany GmbH, Cyclife Germany GmbH, Schierholzstrasse 27, 30655 Hannover, Germany	10 October 2025 10:12 AM UTC +01:00	EUR	595.522,26
2	Jadrová a vyraďovacia spoločnosť, a. s., Jadrová a vyraďovacia spoločnosť, a. s. (JAVYS, a. s.), Jaslovské Bohunice 360, 919 30 Jaslovské Bohunice, Slovakia	10 October 2025 10:13 AM UTC +01:00	EUR	734.600,00

On October 13, 2025 the Purchaser reviewed the completeness of the Final Bids.
The Bid from Cyclife was found to contain all integral parts and meet the needs and requirements of the Purchaser set out in the technical specification and the procurement documents. The Bid submitted by Cyclife is admissible.
The Bid submitted by the bidder JAVYS also includes all integral parts; however, the bidder unilaterally modified the pre-prepared form, Attachment 3, by altering the statement on it. This amendment is not in compliance with the instructions for submission of the final offer. The bidder JAVYS does not meet the requirements set forth in Section 2.1.2 of the Technical Specification "Melting of low radioactive metal waste in 2027", revision 1. Consequently, the offer submitted by JAVYS is deemed inadmissible, as it fails to meet the Purchaser's needs and requirements as defined in the Technical Specifications and the bidding documentation.

The Purchaser did not carry out an evaluation against the criteria set in the bidding documentation as only one admissible final bid was received.

Considering the above said, the Contract for "**Melting of low radioactive metal waste in 2027**" has been awarded to the most favorable admissible Bidder, Cyclife Germany GmbH, Cyclife Germany GmbH, Schierholzstrasse 27, 30655 Hannover, Germany, who is in a position to perform the subject service and delivery under the terms and conditions and within the period of time as required by Purchase.

The purchaser's decision is thus reasoned entirely.

Legal instruction

The request for review/revision shall be submitted by portal eRevizija within eight (8) working days from the receipt of the decision on award or elimination of public procurement in compliance with Legal Protection in

Public Procurement Procedures Act (ZPVPJN, Official Gazette of the Republic of Slovenia, No. 43/2011 with all amendments). The applicant must submit with the request for review the bank certificate for the payment of tax in the amount of EUR 14.530,74 to the account of the Ministry of Finance No: 01100-1000358802, reference 11 16110-7111290-00543525.

Signatures of the Management Board

President of the Management Board
Gorazd Pfeifer

Member of the Management Board
Saša Medaković